

**IN THE STATES OF THE ISLAND OF GUERNSEY**

**ON THE 13TH DECEMBER 2006**

The States resolved as follows concerning Billet d'État No. XXI  
dated 24<sup>th</sup> November, 2006

**HOME DEPARTMENT**

**THE CRIMINAL JUSTICE (COMMUNITY SERVICE ORDERS)  
(BAILIWICK OF GUERNSEY) LAW, 2006**

I.- After consideration of the Report dated 6<sup>th</sup> November, 2006, by the Home Department:-

1. To agree that the Courts should be enabled to make a community service order in respect of persons aged 14 years or over where convicted of an offence punishable with imprisonment
2. To approve the Projet de Loi entitled "The Criminal Justice (Community Service Orders) (Bailiwick of Guernsey) Law, 2006" subject to the deletion of "16" in section 1 (1) and the substitution of "14" therefor, and to authorise the Bailiff to present a most humble petition to Her Majesty in Council praying for Her Royal Sanction thereto."

**PROJET DE LOI**

entitled

**THE SOCIAL INSURANCE (GUERNSEY) (AMENDMENT) LAW, 2006**

II.- To approve the Projet de Loi entitled "The Social Insurance (Guernsey) (Amendment) Law, 2006" and to authorise the Bailiff to present a most humble petition to Her Majesty in Council praying for Her Royal Sanction thereto.

**THE FOREIGN TAX (RETENTION ARRANGEMENTS)  
(GUERNSEY AND ALDERNEY) (AMENDMENT) ORDINANCE, 2006**

III.- To approve the draft Ordinance entitled "The Foreign Tax (Retention Arrangements) (Guernsey and Alderney) (Amendment) Ordinance, 2006" and to direct that the same shall have effect as an Ordinance of the States.

S.M. D. Ross  
Her Majesty's Deputy Greffier

**IN THE STATES OF THE ISLAND OF GUERNSEY**

**ON THE 14TH DECEMBER 2006**

The States resolved as follows concerning Billet d'État No. XXI  
dated 24<sup>th</sup> November, 2006

(Meeting adjourned from 13<sup>th</sup> December 2006)

**ELIZABETH COLLEGE BOARD OF DIRECTORS**

**NEW MEMBER**

IV.- To elect Professor R. Conder as a member of the Elizabeth College Board of Directors to fill the vacancy which will arise on 6<sup>th</sup> January, 2007, by reason of the expiration of the term of office of Mr N L Guillemette.

**PRIAULX LIBRARY COUNCIL**

**NEW MEMBER**

V.- To Mrs G. Lenfesty as a Member of the Priaulx Library Council, to fill the vacancy which will arise on 1<sup>st</sup> January, 2007.

**HOUSING DEPARTMENT**

**CORPORATE HOUSING PROGRAMME –  
PROGRESS AGAINST THE 2006 ACTION PLANS**

VI.- After consideration of the Report dated 10<sup>th</sup> October, 2006, by the Housing Department:-

To approve the 2007 Action Plans for the six action areas of the Corporate Housing Programme, as set out in that Report.

S. M. D. Ross  
Her Majesty's Deputy Greffier

**IN THE STATES OF THE ISLAND OF GUERNSEY**

**ON THE 15TH DECEMBER 2006**

The States resolved as follows concerning Billet d'État No. XXI  
dated 24<sup>th</sup> November, 2006

(Meeting adjourned from 14<sup>th</sup> December 2006)

**HEALTH AND SOCIAL SERVICES DEPARTMENT**

**ELECTRONIC HEALTH AND SOCIAL CARE RECORD (EHSCR)**

VII.- After consideration of the Report dated 13<sup>th</sup> October, 2006, by the Health and Social Services Department:-

1. To approve the introduction of a full Electronic Health and Social Care Record, as set out in that Report.
2. To approve the acceptance of the tender from TrakHealth UK Limited in the sum of £6,186,726.
3. To vote the Health and Social Services Department a credit of £3,900,000 to cover the cost of the capital works associated with this project, such sum to be charged to its capital allocation.
4. To authorise the Treasury and Resources Department to transfer appropriate sums from the Capital Reserve and Restructuring and Reorganisation Fund to the capital allocation of the Health and Social Services Department.

**COMMERCE AND EMPLOYMENT DEPARTMENT**

**REVIEW OF TRUST LAW IN GUERNSEY**

VIII.- After consideration of the Report dated 27<sup>th</sup> October, 2006, by the Commerce and Employment Department:-

1. To approve the proposals for the general revision of the Trusts (Guernsey) Law, 1989, as amended, as set out above in section 4 of that Report.
2. To approve the amendment to the law to introduce purpose trusts, as set out in section 5 of that report.
3. To endorse the principle that foundations should be enabled by Guernsey legislation, in accordance with the broad principles in section 6 of that Report, as an alternative or additional legal structure and to direct the Commerce and Employment Department to produce a further States Report to outline in detail how the foundation

will operate within the new legislative framework.

4. To direct the preparation of such legislation as may be necessary to give effect to their above decisions.

S. M. D. Ross  
Her Majesty's Deputy Greffier

**IN THE STATES OF THE ISLAND OF GUERNSEY**

**ON THE 13TH DECEMBER 2006**

The States resolved as follows concerning Billet d'État No. XXI  
dated 24<sup>th</sup> November, 2006

**COMMERCE AND EMPLOYMENT DEPARTMENT**

**AMENDMENTS TO FINANCIAL SERVICES LEGISLATION**

IX.- After consideration of the Report dated 9<sup>th</sup> November, 2006, by the Commerce and employment Department:-

1. To amend their Resolution on Article XI of Billet d'État No. XVI of 2006.
2. To note the contents of that Report.
3. To approve the Projet de Loi entitled "The Financial Services Legislation (Bailiwick of Guernsey) (Amendment) Law, 2006" and to authorise the Bailiff to present a most humble petition to Her Majesty in Council praying for Her Royal Sanction thereto.

**ORDINANCE LAID BEFORE THE STATES**

***THE LEBANON (RESTRICTIVE MEASURES)  
(GUERNSEY) ORDINANCE, 2006***

In pursuance of the provisions of the proviso to Article 66 (3) of the Reform (Guernsey) Law, 1948, as amended, the Lebanon (Restrictive Measures) (Guernsey) Ordinance, 2006, made by the Legislation Select Committee on the 30<sup>th</sup> October, 2006, was laid before the States.

S. M. D. Ross  
Her Majesty's Deputy Greffier